

OUVA LETSION

Le Bulletin des Elèves de Naalé Tsion
En direct de Jérusalem

annee scolaire 2002-2003

hanouka 5763

Le mot du Rav

Par le Directeur de Naale Tsion

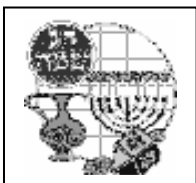
Shimon Abiker

La Lumière au Foyer

Si nous cherchons la signification de la fête de Hanoucca, nous trouvons dans le traité de chabbat (21a) un passage intéressant :

"Nos sages nous ont enseigné que la mitzva de hanoucca consiste en l'allumage d'une bougie par le père de famille, et celui qui veut embellir la mitzva allume une bougie pour chaque membre de la famille. D'après Beit Chamay, celui qui veut réaliser la mitzva de la manière la plus parfaite, allume le premier jour 8 bougies et ensuite il diminue chaque jour d'une bougie tandis que Beit Hillel stipule que, le premier jour il allume une bougie et ensuite, il ajoute chaque jour une bougie supplémentaire ."

La lutte qui confronta la Grèce antique au peuple juif n'était pas physique mais aussi et surtout nous menaçait de déracinement spirituel.



Suite en page 2

Editorial

Par le conseiller pédagogique de Naalé Tsion

Moshe Hababou

Permettez-moi tout d'abord, de vous souhaiter de très bonnes fêtes de Hanoucca.

Après avoir passé une longue période studieuse entrecoupée d'excursions à travers le pays, nos élèves retrouvent leur famille avec l'enthousiasme du retour et la nostalgie de quitter, même pour quelques jours, Eretz Israël.

Venir étudier à Jérusalem, procure en effet l'apaisement intérieur nécessaire à tout cursus scolaire sérieux et à la reconstitution de l'être juif.

Les efforts entrepris pour assurer un hébergement et un enseignement optimums ont, grâce à D..., porté leur fruit.

Des heures de soutien ont été assurées en nombre, une salle de détente avec jeux de société et table de ping-pong est en voie de réalisation, de nombreuses activités extra-scolaires (internet, musique, etc) sont organisées.

Je demeure persuadé que, dès la rentrée, les conditions seront réalisées pour assurer une scolarisation efficace de votre enfant.

Cordial shalom.



Vue de L'Internat de Naale Tsion à Jérusalem

"Avant d'avoir été écrite sur un parchemin avec de l'encre, la Torah a d'abord été gravée au plus profond de notre nature humaine".

Rav S. Aviner

Sommaire

- 1** Editorial - Mot du Rav
- 2** Le Temps de L'étude - L'invite Spécial
- 3** La Fete des Lumières - La Vitrine des Elèves/ Recits
- 4** La Rubrique Hébraïque - Questions et Réponses
- 5** Dvar Torah - Une lettre aux amis
- 6** Histoire de Rochers - Massada
- 7** Les Lumières du Miracle - Elixir de Vie
- 8** Naalé Tsion - Eretz Isael

* Le mot du Rav (suite)

Après le décès d'Alexandre le Grand qui avait personnellement beaucoup de respect pour les sages d'Israël, en particulier Shimon le juste, ses successeurs n'ont pas admis la supériorité de la thora d'Israël et ont tenté par tous les moyens de porter atteinte à sa spiritualité .

C'est ainsi qu'ils annulent la célébration des néoménies (Roch Hodech) ,du chabbath et de la circoncision et voulurent porter atteinte à la pureté de la famille juive.

La victoire fut précipitée par une femme juive courageuse, Judith, qui tua le gouverneur grec Holopherne, et incita ses frères cohanims à prendre les armes et chasser les grecs et leur impureté d'Israël.

Le passage du talmud souligne que la mitzva de l'allumage incombe au père de famille pour mettre en évidence la victoire d'Israël qui proclame dans le monde un message de pureté et de pudeur de la famille juive.

Il y a, au sein d'Israël, des personnes de grande valeur qui vivent non seulement une vie familiale d'après le respect de la thora mais aussi une vie personnelle détachée de tout intérêt et ayant pour but unique de remplir la volonté de l'Eternel. Ceux-là allument leur propre bougie.

Tel est le fond de la discussion entre Bet Chamay et Bet Hillel.

Lorsque nous approchons la personnalité de ces éminents rabbins, nous trouvons dans la décision d'Hillel et Shamay une projection de leur vision du monde.

Chamay est très exigeant envers lui-même ainsi qu'envers les autres. Pour lui, la vérité et la lumière ne sont pas de ce monde. C'est la raison pour laquelle il commence l'allumage avec 8 lumières puis il diminue l'allumage tandis que Hillel, qui est beaucoup plus optimiste, préconise l'allumage progressif des 8 bougies. Une petite lumière fait fuir l'obscurité.

Nous espérons que" les différentes lumières" que forment nos élèves de Naalé Tsion se propageront au sein de leur famille et de leurs amis en France et qu'ils viendront nous rejoindre à Jérusalem .



Le Temps de L'étude

Parmi les sujets évoqués en classe

La sainteté de la terre d'Israël

La sainteté (*קדושה*) de la terre d'Israël comprend deux natures dont l'union est à l'image des desseins divins dans la Création :

- ◆ la sainteté (*קדושה*) qui vient du fait qu'elle est le lieu de la résidence de la présence divine ou *Chékhina*. Cela est exprimé dans la Torah par les termes où D. dit :
- ◆ **ארצי**, ma terre (Yoël 4, 2),
- ◆ **חלקי** ma part (Tan'houma 5 et Bémidbar 17) -
- ◆ **נחלת השם**, l'héritage de Hachém (Samuel 1 26, 19).

Il est dit que la *Chékhina* (*שכינה*) ne réside que sur la terre d'Israël. La sainteté s'y manifeste quand Israël y réside et c'est la résidence qu' Hachém s'est choisie pour habiter parmi son peuple. Cela se voit effectivement dans la réalité de l'histoire.

(D'après Modia-Gompers)

Naissance du sionisme

C'est après avoir été le témoin de manifestations antisémites à Paris, au moment de l'**affaire Dreyfus**, que **Théodore Herzl**, journaliste autrichien d'origine hongroise, écrivit un livre, ***l'État juif***, en 1896, dans lequel il affirma que la question juive et celle de l'antisémitisme ne pourraient être réglées que par la création d'un État juif. Par la suite, Herzl créa un mouvement politique sioniste et l'Organisation sioniste mondiale. Le premier **Congrès sioniste** se tint à **Bâle** en 1897. La création de l'État d'Israël en 1948 paracheva l'œuvre sioniste.

Le Guide des Égarés

C'est en 1195 que **Moïse Maïmonide**, surnommé l'aigle de la synagogue, publie le «**Guide des égarés**», une oeuvre maîtresse qui concilie les idées d'Aristote à celles de la Torah et qui intègre la raison à la foi. Epstein décrit ainsi son influence:

Le Guide de Maïmonide fit une impression profonde. Il fut traduit en hébreu ,deux fois du vivant de l'auteur, et, par cet intermédiaire, exerça une influence énorme sur la pensée juive, en dehors même du monde juif de langue arabe. Le Guide devint le manuel de philosophie de la classe cultivée. Plus grande et plus répandue encore fut l'influence de son credo, qui, en moins d'un siècle, devint le grand thème pour les poètes de la Synagogue; cela aboutit à son incorporation sous deux formes distinctes (prose et poésie) au livre de la prière quotidienne juive.

LA VITRINE DES ELÈVES

Dans le cadre de NAALE TSION, le travail n'est pas le seul but; il existe aussi des excursions fréquentes :

Pendant les Asseret Yemei Techouva (dix jours de pénitence), nous avons été pèleriner :Rabbi Chimeon BAR YOHAÏ à Mérone, Ari ZAL à Tzfat. Pour finir le tioul (excursion), le cadre enseignant nous avait réservé une surprise : On s'est retrouvé quelques minutes plus tard dans un canoé, une pagaie dans les mains, sur le Yarden, à deux ou à cinq par canoé selon le choix. Ce fut la première excursion et elle était bien réussie.

Au début du mois d'Octobre, nous avons parcouru les chemins dans les montagnes de Bourma; la ballade terminée, élèves et professeurs ont dévalé les pentes à vélo pour se retrouver en fin de parcours dans un parc du KKL (Keren Kayemet Leisraël) se trouvant dans la région.

La dernière excursion dura deux jours : Partis un matin en bus, nous arrivons à REVIVIM. La-bas nous avons vu un film sur les débuts de cette ville, puis une habitante qui a assistée a son développement, nous a détaillée en français toutes les étapes de l'histoire de REVIVIM. La visite finie, nous avons fait route pour ARAD. Encore un petit film : Les montagnes proches de la mer morte!

Nous logeons ce soir là à l'hotel. Le lendemain « matin » à 4 heures, nous partons pour MASSADA. (suite en page 4)

CALENDRIER

Lieu: Lac de Tiberiade

Quand: 1er mois de cours

Description: טיול (excursion) surprise au lac de Tiberiade, avec une randonnée en kayak.

Visite au tombeau de Rabbi Chimon Bar Yo'hai.

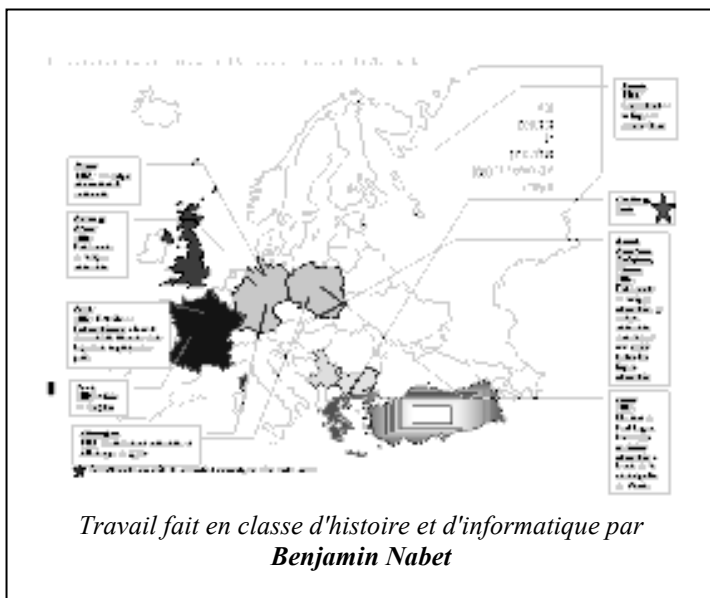
Lieu: Massada

Quand: 3eme mois de cours

Description: Visite de la montagne de Matsada, avec le merveilleux lever de soleil.

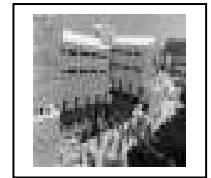
Randonnée pédestre dans le Canyon de Tamar.

Baignade dans les eaux de la mer Morte.



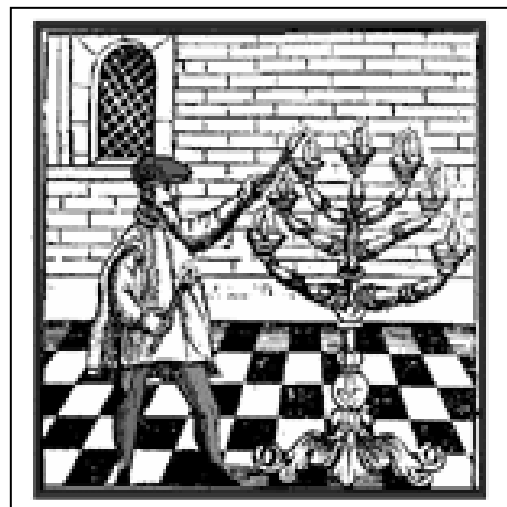
Travail fait en classe d'histoire et d'informatique par
Benjamin Nabet

La fête des Lumières



Le Gaon Rabbi Meir Shapira de Lublin dit: " Le Talmud demande: Quel est le sens de Hanouka? Quel en est le fondement? La réponse donnée à cette question commence par les mots: Les Sages enseignent...". Et il explique: "Le courage et la capacité de résister fermement à nos ennemis et à nos oppresseurs nous sont transmis par ce que les Sages nous enseignent, par l'étude de la Thora et l'observance des commandements".

Après l'allumage des lumières de Hanouka, le Rabbin Itzhak Meir de Gour, *auteur de Hidoushey Harim*, ordonna à ses disciples de poursuivre leur étude. "Après l'allumage, expliqua-t-il, il faut étudier la Thora, car la mitzva est une flamme et la Thora la lumière. Il est certain que la mitzva reflète la lumière de la Thora, et ce commandement, tout particulièrement lié à la lumière, encourage l'étude de la Thora.



La vitrine des élèves (suite de la page 3)

Tout le monde est parré pour l'ascension : eau, nourriture et téphelines. Arrivés en haut, nous admirons le lever du soleil de derrière les montagnes. Nous prions Chaharit dans la synagogue de MASSADA. Accompagnés par notre guide francophone, Raphi, nous visitons MASSADA. Nous redescendons par le chemin *du serpent*. Arrivés en bas, nous avons droit à un bon petit déjeuner.

Nous reprenons notre chemin, en bus, en direction de Kanyon Tamar. Nous descendons une pente pour nous retrouver dans le Kanyon pour ensuite descendre cordes et échelles. Nous reprenons le bus, arrivés à destination, nous nous baignons dans la mer morte. La baignade finie, nous sommes de retour pour Kiriat Noar afin de regagner pour les 2nde et 3^{eme}, une *primia* (internat) provisoire, car pendant notre absence, on a pris soin de refaire le carrelage dans le couloir.

Jeff, le directeur de l'internat, a organisé une sortie au Kotel Hamaaravi en l'honneur de Rosh Hodesh. Il nous a promis de faire de même pour tous les Rosh Hodesh à venir

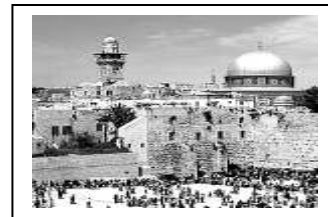
Benjamin TOUITOU

Elève de seconde

La Rubrique Hébraïque

Textes écrits en Hébreu par des élèves

אם תלמד...
אם תלמד לתת
כמו שאתה לוקח,
אם תדע להקשיב
לפני שתתווכח,
אם תשקול שנית
לפני שתתרתח...
אם לעיתים תוותר
ותהיה זה שסולח,
אם תשתדל מעט
גם אחרים לשמח,
אז תדע סוף סוף
וידעו כולם
שגדלת באמת
ובגרת, בן אדם.



QUESTIONS ET REPONSES

Q: Qui est autorisé à prendre un médicament pendant Shabbat?

- **R:** Quiconque est allongé par la maladie (*Choul'han Arou'h*).
- Une personne ne pouvant marcher que difficilement, en raison d'un fort mal de tête (*Bade Hachoul'han Siman*).
- Une personne souffrant de tout le corps (*Rama*).
- Quelqu'un ayant une fièvre inhabituelle l'empêchant de sortir de chez lui (*Chemirat Chabbat Khil'hata*).
- Une personne susceptible de tomber malade en raison d'une maladie chronique (asthme, diabète etc...)(*Chemirat Chabbat Khil'hata*).
- Une personne dont un membre est en danger (*Choul'han Arou'h*).
- Quelqu'un ayant une infection ou une forte douleur à l'œil (*Chemirat Chabbat Khil'hata*).
- Une femme dans les 30 jours suivant l'accouchement (*Choul'han Arou'h*).
- Un enfant pour tout besoin concernant sa santé (*Rama*), (*Chemirat Chabbat Khil'hata*).

Attar Raphael 3eme

D'après un Dvar Thora du Rav Chaoul Silam

Q: Une importante question se pose pour tout le monde: "Pourquoi, sur la Tephila du Roshe, il y a un Chine avec trois branches, et un Chine avec quatre branches?"

R: La réponse est simple:

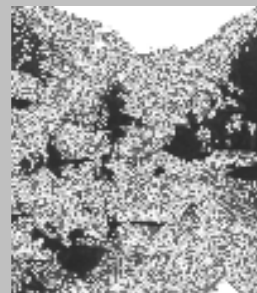
sur le côté droit de la *Tephila* le *Chine* comporte 3 branches et à gauche 4 branches, $3 + 4 = 7$.

Les deux *Chine* forment le mot **שש** (qui veut dire six), en additionnant $6 + 7 = 13$.

C'est l'âge de la *Bar-Mitsva*.

Nabet Benjamin 3e,

D'après le *Choul'han Haroukh*



OUVA LETSION

Le Bulletin des Elèves de Naalé Tsion

En direct de Jérusalem

année scolaire 2002-2003 (suite)

hanouka 5763

Dvar Torah

Eytan Hayot (classe de première)

Yona Acheroff (classe de première)

L'homme et l'arbre

La Guemara rapporte plusieurs discussions entre Rav Nahman et Rav Itshak, puis raconte qu'ils étaient attablés ensemble lors d'un repas. A la fin du repas, Rav Nahman demanda à Rav Itshak de dire quelques paroles de Thora.

Avant de se séparer, Rav Nahman demanda à Rav Itshak une bénédiction. Celui-ci lui répondit par une histoire : « Un homme marchait dans le désert, affamé, assoiffé, fatigué. Soudain, il aperçut un arbre aux fruits appétissants et à l'ombre duquel il semblait bon être. Un cours d'eau voisinait cet arbre. L'homme mangea des fruits de l'arbre et se reposa sous son ombre et but l'eau de la source. Quand il dut partir, il s'écria : « Arbre, arbre, comment vais-je te bénir pour te remercier ? Voilà que tes fruits sont déjà doux, ton ombre déjà agréable et déjà un cours d'eau passe près de toi. Alors je souhaite que tous les grains qui sortiront de toi te ressemblent. »

De même, dit Rav Itshak, je ne peux ni te bénir sur ta connaissance de la Thora, ni sur la richesse que tu possèdes déjà, ni sur les enfants que tu as. Alors, je souhaite que ta descendance soit semblable à toi.

Ainsi, même si tu es un grand dans la Thora, même si tu possèdes des richesses incommensurables ainsi que des enfants, je te bénis afin que ta descendance soit semblable à toi.

(D'après un extrait du Traité Taanit - 5/b)



Une lettre aux amis

Raphaël OUZAN

L'amour de la terre d'Israël

Nous sommes une soixantaine à être montés en Israël, à avoir effectué ce grand saut qui déterminera toute notre vie. Et si nous l'avons fait, c'est essentiellement pour l'amour de notre terre.

Tout juif contient en son âme un attachement indissoluble à la terre d'Israël ; attachement qui caractérise son appartenance au peuple juif. Nos racines sont profondément ancrées dans notre histoire juive et sa compréhension est la condition *sine qua non* à la survie de notre peuple. Le Mur Ouest du Temple, la ville de David, Massada, la Mer Morte, jusqu'aux kibboutz du Negev, nous nous sommes imprégnés de la richesse de tous ses endroits mais il en reste tant encore à découvrir.

En outre, il existe un attachement physique très fort à la terre en elle-même. En hébreu, le terme qui désigne l'homme n'est autre qu' Adam. Ce mot vient incontestablement



de 'adama, la terre... A ce propos, Acha Bar Chanina décrit dans *Sanhedrin 38b* les douze premières heures d'Adam 'Arichonn, le premier homme : « Pendant la première heure, la poussière fut accumulée, à la deuxième heure, il devint Golem depuis cette terre, une masse encore informe, jusqu'à la quatrième ou une âme lui fut insufflée et du quitter le Jardin d'Eden à la douzième heure après avoir fauté ». On constate ici que Dieu a prélevé de la terre pour créer l'homme. Le Rambam précise à ce sujet que D. accumula de la poussière provenant du Mont du Temple. On y apprend ainsi notre lien physique fort avec la terre d'Israël en tant qu'homme. Bien que nous traversions une période aussi difficile que troublante, il est indispensable de garder conscience de notre alliance avec la terre d'Israël, notre terre, afin que le peuple juif, uni, puisse réussir et retrouver une situation de paix dans les valeurs de la Thora.



Histoire de Rochers

A propos d'une visite éducative

Compilé par Yohann Ditchi

Massada

Massada, malgré son allure de ville de plaisance, a été la dernière des forteresses juives à se faire prendre par les Romains lors de leur conquête d'Israël.

Il y a 2000 ans, à Rome, se déroule l'habituelle lutte de pouvoir au Sénat. Pompée, En 64 av. J-C, part avec ses légions en Orient et fonde la province palestinienne ou philistine. Le pays est occupé par les Romains.

Pendant ce temps, son rival, le second chef romain important de l'époque, Jules César, homme fort et riche, guerroye en Gaule. Il apprend que Pompée est en Orient. Il arme des bateaux et débarque en Egypte. Ptolémée et Cléopâtre se partagent, à ce moment-là, le pouvoir pharaonique. Un coup de foudre se produit entre Jules César et Cléopâtre. Pour Jules César, il n'est plus question d'envahir l'Egypte. Pompée meurt assassiné par Ptolémée dans le nord-est du Néguev. Jules César rentre, lui, au pays avec Cléopâtre qui ne savait pas qu'il était marié à la puissante Julia. Il mourra assassiné en 44 av. J-C. Marc-Antoine et Octave succèdent à Pompée et à Jules César et poursuivent leur lutte mutuelle. Octave l'emporte, devient empereur et va permettre à l'empire romain de connaître cette période 'paisible' que l'on qualifie ainsi, la *pax romana*.

Auparavant, en 47, Jules César avait nommé gouverneur de Galilée Hérode le Grand. Celui-ci s'attribue le titre de roi des juifs et s'installe dans cette province. Il se construit dans le désert, à Massada, une citadelle imprenable par peur d'éventuelles représailles ou révoltes (par exemple, si les Romains se retournaient contre lui ou si les juifs se révoltaient). Hérode, orgueilleux et vaniteux, est un sanguinaire qui a fait assassiner beaucoup de gens de son entourage. Il meurt en 4 av. J-C. Se partageront son pouvoir Archélaüs (qui va régner sur la Judée et la Samarie) et Hérode Antipas (qui régnera sur la Galilée).

En 66 ap. J-C, les juifs se soulèvent, chassent l'occupant, prennent Massada et profitent des réserves de guerre amassées à Massada par les Hérodiens... Massada signifie « la forteresse » en hébreu. Massada, rocher a une forme de losange 930 m sur 400 m, surplombe la Mer Morte.

En 70, les Romains reprennent le pays. Jérusalem tombe aux mains des Romains cette année-là. Il ne reste plus que Massada qui résiste. Les Romains veulent alors lever le camp ou plutôt les camps qui

entourent Massada (Il y en a huit). Dans la forteresse, il y a des réserves de nourriture. Les légions romaines se battent à Massada alors que le reste du pays est déjà reconquis...

Les Romains choisissent de combler un vallon afin d'atteindre la forteresse. Ainsi, ils utilisent des milliers d'esclaves du peuple juif, lesquels vont ériger une gigantesque rampe de caillasse et de sable en vue de s'emparer de la forteresse.

Eliezer Ben Yehouda, en 72-73 ap. J-C, est le chef de la garnison juive à Massada.

Les soldats romains sont quatre légions de 2000 hommes pour s'occuper des esclaves.

Josef Ben Matatiaou descendant de la famille des Maccabées, était le responsable de la révolte contre les Romains. C'est un militaire et un lettré. Il organise la révolte contre l'occupant, le maquis, la résistance civile. Fait prisonnier par le général Vespasien, Joseph a un songe où il le voit devenir empereur. Il lui parle de ce songe et celui-ci promet à Joseph de le traiter dignement s'il dit la vérité. Vespasien nommé par le Sénat empereur, part pour Rome. Son fils, Titus, fait tomber Jérusalem en 70. Il triomphe à Rome et succède à son père défunt à la tête de l'empire. Joseph est connu sous le nom de Flavius Joseph, juif affranchi, qui a été accueilli par Vespasien puis par Titus. Dans ses écrits, il retrace notamment tous les événements qui touchent le peuple juif depuis 64 jusqu'à la chute de Massada. Grâce à lui, nous connaissons bien cette époque.

La chute de Massada intervient vers la fin de l'année 73.

Ils choisissent de mourir en hommes libres et de ne laisser que la nourriture pour les conquérants romains. Ils ont été les premiers à se battre et ils sont les derniers à le faire... Ils ne tombent pas vivants aux mains des Romains et meurent sans être esclaves de leurs ennemis, ni leurs enfants, ni leurs femmes. 963 cadavres seront retrouvés en ce lieu. Les Romains ont pris Massada ainsi... Massada représente, pour les juifs, un symbole de la résistance jusqu'au bout.

Il faut tenir.



Massada est aujourd'hui un plateau rocheux sur lequel se dresse une forteresse antique retrouvée il y a environ un siècle. Les fouilles ont été dirigées par Y. Yadin pour le compte de l'Université hébraïque de Jérusalem, de la Société d'exploration d'Israël et de l'Office des antiquités et musées d'Israël (aujourd'hui Direction des antiquités d'Israël).

LES LUMIERES DU MIRACLE

Levi TUITOU

La מצוה d'allumer les bougies à חנוכה nous a été ordonnée par nos Sages en souvenir du miracle qui s'est déroulé au temps du בית המקדש.

Cependant, une question se pose : la מנורה se trouvant au בית המקדש comportait 7 נרות ; pourquoi nos Sages nous ont-ils ordonné d'en allumer 8 ?

L'explication est la suivante :

Le miracle de חנוכה survint après une longue période où les bné Israël ne purent allumer la מנורה en raison du décret qui leur avait été imposé. C'est pour cela que, lorsque D. leur a donné la force de surmonter cette obscurité, ils comblerent ce manque de lumière par le rajout d'un נר (lumière).

De ce fait, nous voyons un point intéressant : on sait qu'à חנוכה, chaque juif fait de sa demeure une reproduction du בית המקדש en allumant les נרות. De la sorte, il contribue au souvenir du miracle qui eut lieu en ces temps ; mais, bien plus encore, en allumant une 8ème bougie, il rajoute une lumière à ce miracle !

Quel enseignement peut-on tirer de cela ?

A priori, le יצר הרע peut venir te dire : « Comment peux-tu vivre en tant que juif en גלות, alors que les juifs sont faibles et minoritaires par rapport aux גוים qui, eux, sont puissants et nombreux ?

Vient le נס de חנוכה et nous enseigne que, bien qu'il y eut un temps d'obscurité, que des décrets pesaient sur les Bné Israël et qu'il était impossible d'allumer la מנורה, malgré tout, nous avons pu tout surmonter, rallumer la מנורה et, bien sûr, avoir la chance d'allumer une lumière supplémentaire.

« Yehi ratsone » que par le fait de cette מנורה, nous mériterons de voir les « ציון נרות » au 3^{ème} temple, avec le משיח à notre tête très prochainement.

(D'après un discours du Rabbi de Loubavitch sur la fête de חנוכה)

UN ELIXIR DE VIE

Résumé des lois du « Lachonara » réparties sur les jours de la semaine

Les interdits du langage s'appliquent autant à celui qui médit qu'à celui qui l'écoute et qui prête foi à ces paroles.

DIMANCHE

- Interdiction de médire d'un fils ou d'une fille d'Israël, qu'il soit petit ou grand.
- L'interdiction ne se limite pas à la seule parole ; elle inclut l'expression écrite et les allusions.
- La médisance reste aussi défendue lorsqu'on y joint des éléments dénigrant sa propre personne.

LUNDI

- Médire de ses proches ou de son conjoint est aussi du Lachone Hara. Le faire en public est encore plus grave.
- Si l'on a entendu dire du mal d'autrui devant trois personnes, rien ne permet de rapporter.
- Il est défendu de dénigrer un Rav ou un orateur en déclarant qu'il n'a rien à nous apprendre.

MARDI

- Il est défendu de relater tout élément pouvant nuire à autrui (perte d'argent), même si les faits rapportés ne sont pas répréhensibles.
- Il est défendu de raconter que son prochain néglige ou accomplit incorrectement une מצוה מן התורה או מדי רבנן.
- Rapporter les méfaits de membres de la famille de son prochain si l'on risque ainsi de rabaisser ce dernier aux yeux d'autrui.

MERCREDI

- Il est interdit de parler des fautes de son prochain telles que la colère, l'avarice, l'égoïsme, etc.
- Il est interdit de rapporter qu'autrui a passé outre à un commandement ou à un point de la הלכה généralement négligés.
- Rapporter qu'Untel a dit un mensonge relève du לשון הרע. Il est encore plus grave de le traiter de menteur.

JEUDI

- Il est défendu de dire qu'Untel n'est pas une lumière ou qu'il n'a pas voulu rendre service.
- Celui qui est à la recherche d'un associé ou d'un conjoint, ou qui désire engager un employé, est autorisé à se renseigner à son sujet auprès d'un tiers après l'avoir informé du but de son enquête.

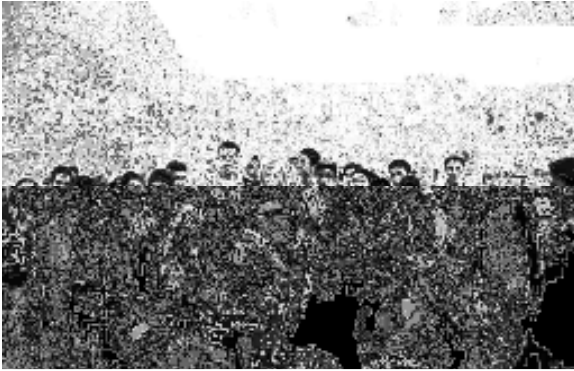
VENDREDI

- Il est interdit de révéler qu'un médecin ne connaît pas son métier, si ce n'est dans la seule intention de protéger son interlocuteur d'un dommage ou d'une perte, auquel cas c'est une mitsva de le faire.
- Il est aussi défendu de raconter qu'un autre juif est physiquement faible, pauvre, etc. A moins que ce ne soit dans le dessein de l'aider.

SHABBAT

- Si l'on se trouve à un repas, une réunion sociale et qu'on ne peut éviter d'y dire ou d'y écouter du לשון הרע, ni en empêcher les autres, il faudra quitter les lieux. S'il est impossible de partir, on devra se boucher les oreilles.
- Il faut aussi éviter de se faire soupçonner de médisance ou de « rekhilout ».

visite au Kottel



esprit "saint" dans un corps sain



La Rubrique Hébraïque

Textes écrits en Hébreu par des élèves

תבל, זו ארץ ישראל

רבי שמעון בר יוחאי
אומר:
"תבל" זו ארץ ישראל,
שנאמר:
משחקת בתבל ארצי."

למה נקרא שמה תבל?
שהיא מתובלת בכל:

שכל אוצרות יש בזו מה שאין בזו,
ויש בזו מה שאין בזו,

אבל ארץ ישראל
איננה חסרה כלום,
שנאמר:
"לא תחסר כל בה."

NAALE TSION LYCEE TORANI A JERUSALEM

POUR SE RENSEIGNER OU S'INSCRIRE,
CONTACTER :

- en France

Le responsable de Naalé à l'Agence
Juive
140, bld Malesherbes, 75017 Paris
Tel : 01 44 15 23 23
Fax : 01 44 15 23 08
Site Internet : www.agence juive.org
(Etudes secondaires en Israël/Naalé)

- en Israël

Rav Shimon Abiker
Lycée Torani Naalé TSION
Kyriat Noar, 20 rehov Harav Frank
Bayit Végan 91160 Jérusalem
Tel/Fax : 00 972 2 653 60 29,
Portable : 00 972 58 49 87 29
E.mail : naaletsion@nopub.com
Site Internet : www.naaletsion.fr.st



